



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/AC.37/2000/19
15 February 2000
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ,
УЧРЕЖДЕННЫЙ РЕЗОЛЮЦИЕЙ 1267 (1999)
ПО АФГАНИСТАНУ

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ КАНАДЫ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 1 ФЕВРАЛЯ 2000 ГОДА НА ИМЯ
ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА

Имею честь информировать Вас в связи с резолюцией 1267 (1999) Совета Безопасности от 15 октября 1999 года о санкциях в отношении режима "Талибан" в Афганистане.

Пожалуйста, примите к сведению, что в соответствии с резолюцией 1267 (1999) Канада на основании Закона об Организации Объединенных Наций ввела Положения, касающиеся Афганистана, в связи с Организацией Объединенных Наций. Эти меры вступили в силу в Канаде 14 ноября 1999 года и предусматривают запрещение:

а) эксплуатации на территории Канады или над нею любого летательного аппарата, если известно, что он принадлежит движению "Талибан", арендуется или эксплуатируется им или от его имени, как установлено Комитетом Совета Безопасности;

б) прямых или косвенных операций с любым имуществом, находящимся во владении или под контролем движения "Талибан" или управляемым от его имени, или любым предприятием, находящимся во владении или под контролем движения "Талибан", как установлено Комитетом Совета Безопасности; заключения любых финансовых сделок в связи с операциями с имуществом, о котором идет речь выше, или прямого или косвенного содействия таким сделкам; или предоставления в этой связи любых финансовых или каких-либо иных услуг.

Роберт ФАУЛЕР
Постоянный представитель
